



# 粵訊通

林子由題

歲次丙寅年

號六四四箱郵中央中田沙：址地郵回

印編團友園錦

品責非

期三十二第

九一年十一月四日，八和在海城慶祝華光寶誕。每年的華光誕，八和的慶祝安排基本上差不多，都是在下午先做例戲《香花山大賀壽》、《仙姬送子》等，再在晚宴期間競投各作福聖物，而以聚寶盆競投為最高潮。唯一比較特別的就是可以看到真真正裝身扮八大仙做《香花山大賀壽》，這是全日最吸引的節目，因為筆者對神仙的來源有一種溯源考究的興趣。

例如觀音菩薩，在佛教與道教各有傳說，而以道教的妙善公主得道，被戲班中人所接受。所謂香花山，就是妙善公主修道的香山。

而《仙姬送子》的年代，相傳在漢代。明代傳奇《織錦記》就說董永得中狀元，全是由天女所織的一塊錦獻給皇帝，所以得封進寶狀元。仙姬送回的兒子，也即是漢代一代大儒董仲舒。

華光先師的傳說，相信很多人看過林錦堂主演的《琼花仙子》，都知道燭光神妙吉祥轉世為華光的故事。但據筆者初步的考據，華光先師的原型應該是清源祖師，也即是二郎神。西川灌口二郎神本來有幾個

的，還有田、竇二元帥，也可能即是今日粵劇戲班所信奉的田、竇二帥。筆者記得在利舞台準備拆卸時，利舞台的經理曾引述中文大學某教授說法，田

、竇二帥可能是清初吳梅村所

撰《圓圓曲》中，其中一句「相

見初經賣家」所選用的典故

子，另一個是隋代的趙昱，到

《封神演義》又扯上了楊戩，還

有一個是鄧遐。這些三郎神都

是水神，但和清源祖師最扯上

關係的，就是隋代的趙昱，因

為他曾被宋代皇帝加封為清源

妙道真君。然而，清源祖師與

二郎神扯上關係，也可能只因

二郎神扯上關係，也可能只因

二郎神扯上關係，那就不得

而知了。

筆者：文風

見初經賣家

之內在關係，則很難說清楚，

因為古代記載的華光先師傳說

，根本與戲行無關，他只是一

個古代貴戚，而田、竇二元帥

，則是因為善於做戲和精於音

律，曾被唐明皇冊封為太尉和

侯爵，是今日很多地方戲行

三界的神社。但華光先師是否

因為三眼的原故，與三眼的二

郎神楊戩扯上關係，那就不得

而知了。

筆者：文風

見初經賣家

之內在關係，則很難說清楚，

因為古代記載的華光先師傳說

，根本與戲行無關，他只是一

個古代貴戚，而田、竇二元帥

，則是因為善於做戲和精於音

律，曾被唐明皇冊封為太尉和

侯爵，是今日很多地方戲行

三界的神社。但華光先師是否

因為三眼的原故，與三眼的二

郎神楊戩扯上關係，那就不得

而知了。

筆者：文風

見初經賣家

之內在關係，則很難說清楚，

因為古代記載的華光先師傳說

，根本與戲行無關，他只是一

個古代貴戚，而田、竇二元帥

，則是因為善於做戲和精於音

律，曾被唐明皇冊封為太尉和

侯爵，是今日很多地方戲行

三界的神社。但華光先師是否

因為三眼的原故，與三眼的二

郎神楊戩扯上關係，那就不得

而知了。

筆者：文風

見初經賣家

之內在關係，則很難說清楚，

因為古代記載的華光先師傳說

，根本與戲行無關，他只是一

個古代貴戚，而田、竇二元帥

，則是因為善於做戲和精於音

律，曾被唐明皇冊封為太尉和

侯爵，是今日很多地方戲行

三界的神社。但華光先師是否

因為三眼的原故，與三眼的二

郎神楊戩扯上關係，那就不得

而知了。

筆者：文風

見初經賣家

之內在關係，則很難說清楚，

因為古代記載的華光先師傳說

，根本與戲行無關，他只是一

個古代貴戚，而田、竇二元帥

，則是因為善於做戲和精於音

律，曾被唐明皇冊封為太尉和

侯爵，是今日很多地方戲行

三界的神社。但華光先師是否

因為三眼的原故，與三眼的二

郎神楊戩扯上關係，那就不得

而知了。

筆者：文風

見初經賣家

之內在關係，則很難說清楚，

因為古代記載的華光先師傳說

，根本與戲行無關，他只是一

個古代貴戚，而田、竇二元帥

，則是因為善於做戲和精於音

律，曾被唐明皇冊封為太尉和

侯爵，是今日很多地方戲行

三界的神社。但華光先師是否

因為三眼的原故，與三眼的二

郎神楊戩扯上關係，那就不得

而知了。

筆者：文風

見初經賣家

之內在關係，則很難說清楚，

因為古代記載的華光先師傳說

，根本與戲行無關，他只是一

個古代貴戚，而田、竇二元帥

，則是因為善於做戲和精於音

律，曾被唐明皇冊封為太尉和

侯爵，是今日很多地方戲行

三界的神社。但華光先師是否

因為三眼的原故，與三眼的二

郎神楊戩扯上關係，那就不得

而知了。

筆者：文風

見初經賣家

之內在關係，則很難說清楚，

因為古代記載的華光先師傳說

，根本與戲行無關，他只是一

個古代貴戚，而田、竇二元帥

，則是因為善於做戲和精於音

律，曾被唐明皇冊封為太尉和

侯爵，是今日很多地方戲行

三界的神社。但華光先師是否

因為三眼的原故，與三眼的二

郎神楊戩扯上關係，那就不得

而知了。

筆者：文風

見初經賣家

之內在關係，則很難說清楚，

因為古代記載的華光先師傳說

，根本與戲行無關，他只是一

個古代貴戚，而田、竇二元帥

，則是因為善於做戲和精於音

律，曾被唐明皇冊封為太尉和

侯爵，是今日很多地方戲行

三界的神社。但華光先師是否

因為三眼的原故，與三眼的二

郎神楊戩扯上關係，那就不得

而知了。

筆者：文風

見初經賣家

之內在關係，則很難說清楚，

因為古代記載的華光先師傳說

，根本與戲行無關，他只是一

個古代貴戚，而田、竇二元帥

，則是因為善於做戲和精於音

律，曾被唐明皇冊封為太尉和

侯爵，是今日很多地方戲行

三界的神社。但華光先師是否

因為三眼的原故，與三眼的二

郎神楊戩扯上關係，那就不得

而知了。

筆者：文風

見初經賣家

之內在關係，則很難說清楚，

因為古代記載的華光先師傳說

，根本與戲行無關，他只是一

個古代貴戚，而田、竇二元帥

，則是因為善於做戲和精於音

律，曾被唐明皇冊封為太尉和

侯爵，是今日很多地方戲行

三界的神社。但華光先師是否

因為三眼的原故，與三眼的二

郎神楊戩扯上關係，那就不得

而知了。

筆者：文風

見初經賣家

之內在關係，則很難說清楚，

因為古代記載的華光先師傳說

，根本與戲行無關，他只是一

個古代貴戚，而田、竇二元帥

，則是因為善於做戲和精於音

律，曾被唐明皇冊封為太尉和

侯爵，是今日很多地方戲行

三界的神社。但華光先師是否

因為三眼的原故，與三眼的二

郎神楊戩扯上關係，那就不得

而知了。

筆者：文風

見初經賣家

之內在關係，則很難說清楚，

因為古代記載的華光先師傳說

，根本與戲行無關，他只是一

個古代貴戚，而田、竇二元帥

林家聲、南鳳「漢皇情之造型」



筆者：采妮

「頌新聲劇團」於十月份假新光戲院公演幾套名劇，場場爆滿，實不愧為班霸。「頌」班的人材配搭十分完整，上至文武生、小生、花旦，下至梅香、手下都給觀眾有大班風範。

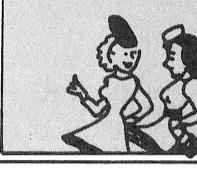
今次公演的新戲「唐明皇會太真」一連四天，反應熱烈，實有賴於牡丹綠葉互相輝映。本人是於首晚觀看這套名劇，可能是首映公演關係。燈光、音響尚未達至水準，另後座的觀眾看得辛苦。但佈景十分華麗，尤其會「太真」這場戲採用較新的手法處理，效果不錯。今次聲哥一改以往英雄型像，飾演風流皇帝，穩重大方，但略嫌拘謹。迷姐飾演的楊貴妃，如果從服飾上加添華麗，更加配合劇中人物。林錦堂飾演的安祿山，十分稱職，扮相俊俏，尤其演出龜茲舞和貴妃醉酒有出色的表現。但血戰臨潼關這場戲給觀眾有混亂的感覺，台上人很多，好像沒法舒展渾身解數，找不着對手似的。南鳳一向善演二路角色，今次飾演梅妃，也十分適合，概括整套劇，情節豐富，以「頌」班人材必令觀眾叫好，並希望於農曆新年再度公演。



沙田文藝協會演出「雙仙拜月亭」劇照

## 知音論舞台

### 唐明皇會太真



只是抱着要求不太高的心理，去看了一場新秀的演出，那就是在十月十二日，由沙田粵劇團演的「雙仙拜月亭」。

近年很多新秀的匯演裏，大多是一些職業的演員輔助演出武、丑生的行當，而文武生及小生則是由女性反串，差不多是全女班的演出；在該劇演出前，司儀曾介紹沙田文藝協進粵劇團成立已有十年的歷史，而當晚演出男女演員人數均勻，行當齊備，沒有外援的演員。

該晚領銜演出的文武生和正印花旦，是八和第二屆畢業的元鳴和曾在無線粵曲歌唱比賽得獎的鄧有銀。他們兩人的扮相不錯，外型也很相稱，元鳴的個子很高，但是有些戲服長度却不足，是美中不足，樣貌和紅伶李龍略相似。

## 沙田文協的「雙仙拜月亭」

值得推薦的。沙田大會堂上演，個人認為是很

筆者：潘穎苗

### 牛池灣文娛中心劇院

十二月			一月		
廿七日	廿八日	廿九日	十一日	十二日	廿四日
(星期五)	(星期六)	(星期日)	(星期五)	(星期六)	(星期五)
觀塘社區中心粵劇組	藝軒劇社	粵藝劇團	黃大仙社區中心小組工作部粵劇社	香港工人粵劇團	精英劇藝社
折子戲：打金枝、落霞孤鶩、 胡不歸之戀妻、昆琶行	折子戲：洞庭十送、白蛇傳之斷橋會、 無情寶劍有情天、	白兔會	百花亭贈劍	香羅塚	百花亭贈劍
		紅樓夢			

### 社區粵劇巡禮一九九一——一九九二

晚

上七時三十分

票價：四十元、三十元、二十元

籌劃顧問：新金山貞、阮兆輝、褚森

### 西灣河文娛中心劇院

一月					
三日	四日	五日	十七日	十八日	十九日
(星期五)	(星期六)	(星期日)	(星期五)	(星期六)	(星期日)
烽藝戲曲研究社	翔纓粵劇團	旺角街坊會服務中心粵劇組	華光樂社	藝新聲粵劇團	翡翠粵劇團
紅了櫻桃碎了心	紫釵記	西廂記	西施傳	桃花湖畔鳳求凰	無情寶劍有情天

陳國源、周少英女仕與新海泉、任冰兒合攝於演員組籌款之夜（90年）



你認為尹嘉星的服飾是否難以接受？林錦堂、尹嘉星合攝

## 現場幕後代唱

從前以為戲曲電影才有幕後代唱，估不到舞台粵劇都有幕後代唱。最近到元朗聿修堂看「四大美人」時，確有此事發生，最初只覺新海泉把聲「有的唔妥」，後來發現他「唱嘢個口唔郁」，就知道是幕後代唱，代唱者原來是中場報幕個位提場先生。不過他們也夾得幾好，坐得遠些的觀眾都未必發現到。在此奉勸新海泉，以後若是幕後代唱，個口都要「扮野郁吓」，否則好容易露出破綻。

讀者：妙



# 忠心粵劇四十年服飾顧問陳國源



左起：岑翠紅、黃炎、楚令欣、陳國源、勞雲龍、陳劍峰於廣州八和紀念會（91年）

廉物美，輕便好用，而且當時膠片服裝開始式微，用這「假綢彩」正好配襯顧紗衣服，班中人便爭相採用。其後首次採用），女帥盔（尼龍製）皆為源哥首創，而他亦設計了輕便美觀的牛角帶，（現在其他地方戲曲中，仍有用布縛的牛角帶），令花旦的頭飾更多姿采。

在六二、三年間，源哥因為替美麗華夜總會製造服裝，而開始造戲服的生意。時至今日，源哥雖然在戲服上並沒有突破，但他對製造戲服的興趣，比做頭飾更為濃厚。

唔講唔知，原來歷屆港姐后冠都是源哥所造，亦因爲無線電視在大型節目的折子戲戲服是向源哥租用，故此源哥又做多行——出租戲服的生意。而每年農曆年間，各大酒店及夜店都有財神出現，這方面的服飾大都是由源哥提供，亦為他帶來進帳。

## 有心栽培新秀惜後進難尋

舞台藝術是著重追求美感的，因此演員們的服飾佔了很重要的一環。每當我欣賞粵劇時，總會驚嘆演員們服飾和頭飾的華麗和手工精細，遂不期然對製造這些衣飾的工作者和他的工作發生濃厚的興趣，於是走訪了一位從事製造粵劇服飾達四十年之久的工作者——陳國源先生。

源哥原籍中山，解放時來港謀生，投靠在普慶戲院門前做小販的兄長，結識不少戲班中人，奈何生意虧本，得衣箱（幫演員管理服飾的人）佳嫂帶入行，幫頭幫尾當一名有食無工之「飯卒」，服侍師父黃少伯。黃少伯雖然只身爲二邊（第二丑生），但人緣甚佳，與名編劇家李少芸及不少大老倌交情甚篤，故此源哥每逢開班，都有得做，更由「手下源」升爲「拉扯源」（有少量對白的閒角演員），生活漸次安穩。但源哥想到做大倉（演員）終非長久之計，便兼營頭飾。

源哥自稱當年做頭飾，要過兩關，第一關是燒銅托師父，蓋當時流行石托，做頭飾的人只需將銅托鑄石便可。第二關自然是客路，源哥除了得到戲班中人關照之外，更因有頭腦、有創意而得到成功，奠定他在行中的地位。

當時的頭飾平均都有六至八斤重，白雪仙因見時裝

首飾中有尼龍製的，便於「紫釵記」中首次採用，源哥除順應潮流外，更提議任冰兒在「林沖」一劇中用仿京班的繡彩頭飾，後來爲了襯衣服，便豐富了它的色彩，成爲三色——粉紅、藍和黃，因爲這些頭飾用緞代替翠羽，價



「四大美人」之演員造型左起：陳劍峰、謝雪心、吳千峰、朱劍丹、岑麗紅



參予區域市政局（楊家將）的紅伶（90年）

（後記：一九九一年十一月陳國源又以節目統籌的身份組織美加及香港的粵劇演員回穗參加廣東省粵劇八和聯誼會六週年紀念活動。同時在港又應區域市政局之請策劃「四大美人」在新界各區會

筆者：悄然

一九八七年，三棟屋博物館開幕，各部份的文物展出反應都十分平淡，但其中粵劇文物的展覽竟非常意外地吸引廿多萬觀眾，令到粵劇和它底歷史文物又從新成為公衆熱門話題，喚醒了人們對粵劇的關注。被邀作爲服飾顧問的源哥，也因而提起了推廣粵劇的興趣。

於是，市政局舉辦的紅伶大匯演——六國大封相，充分表現出粵劇界的團結精神，各紅伶摒除名利的私心，由策劃、考證、宣傳以至演出，他們都同心合力，互相推舉，各盡所能，使這次匯演得到空前的成功。

在這次匯演中，源哥最大的成就感乃是在於成功地推廣粵劇，令到各界人士對粵劇的興趣大大提高，同時令他感到喜悅的便是一向一盆散沙似的粵劇界，原來是上下一心，爲推廣粵劇而共同努力的。

在這兩支強心針的注射下，源哥接受區域市政局的邀請，籌劃粵劇匯演一九九〇年——楊家將的演出。源哥自少心慕李少芸（名班政家）能夠令多位大老倌同台演出，而能將戲份平均分配，使他們各展所長，因此在楊家劇中，除了籌備、聯絡及服飾設計等工作外，源哥更嘗試參與分配角色和編劇的工作。

爲了扶掖新人，在頭場「金沙灘大會」中，源哥編排了多種表演機會予各新秀；而在其他場次中，以陳嘉鳴演楊八妹，王超群飾穆桂英等，都令人覺到角色安排得當，各紅伶亦能一展身手。

在「四郎探母」一場中，源哥將啼笑姻緣這首時代曲作爲小曲溶入四夫人的唱段中，這一次的大胆嘗試，引起觀眾議論紛紛，有的說不明白所以，有的却認爲十分有趣，但源哥以爲不值得大驚小怪的，粵劇藝術是需要新嘗試，而假以時日，觀眾自會接受，源哥說時，兩手伸開，舒坦地半躺着，泛起滿足的笑容，似是經過一番平整後，得滿意的成果，其中感受，令他回味無窮。

在這種滿足感的支持下，源哥繼續爲粵劇界牟公益人欽敬。

在我多次與源哥的接觸和訪問中，源哥不時提到自己大半生在粵劇圈混飯吃，現在得到兩餐溫飽，希望能夠盡棉力，爲粵劇界作出貢獻，因此近來他總爲粵劇推廣和公益事業而孜孜不倦，源哥這種反哺精神實在令人欽敬。

在我多次與源哥的接觸和訪問中，源哥不時提到自己大半生在粵劇圈混飯吃，現在得到兩餐溫飽，希望能夠盡棉力，爲粵劇界作出貢獻，因此近來他總爲粵劇推廣和公益事業而孜孜不倦，源哥這種反哺精神實在令人欽敬。

國星雅集戲曲匯演 荃灣大會堂

擊樂領導：姜志良 音樂領導：麥惠文

一九九一年十二月卅一日（折子戲）

「胡不歸」別妻、追妻衛駿英、陳嘉鳴

「幻覺離恨天」衛駿英、花居冠

「獅吼記」陳嘉鳴、新劍郎

「柳毅傳書之洞房」吳千峰、尹嘉星

票價：\$160、\$110、\$90、\$70、\$50、\$40

國星曲藝之夜一九九二

一九九二年一月一日

「洞庭十送」衛駿英、尹嘉星、梁燕玲

「三看御妹」陳思敬、張慶全

「碧波仙子之追魚、團圓」尹嘉星、陳嘉鳴、新劍郎

「仙姬送子上卷」謝超明、譚碧梅

「西施與范蠡之夢」太湖馮健晃、陳詒儀

「渭橋哭別」衛駿英、陳嘉鳴

「李后主」吳千峰、陳慧思

一九九二年一月一日

「鵲橋仙」謝超明、花居冠

「六月飛霜」辛彩雲、譚碧梅

「碧血寫春秋之三召、驚變」歐英容、吳秋容、陳嘉鳴、新劍郎

「樓台會」林錦堂、尹嘉星

「山伯臨終」林錦堂

「胭脂巷口故人來」朱劍丹、尹嘉星

票價：\$100、\$80、\$60、\$50、\$40

一九九一年十一月卅日起於城市電腦網售票

**Star Co.**

**星·藝·花·廊**

訂購電話：861 2131 傳真：865 0932

新居入伙  
喬遷之喜  
新張誌慶  
生日快樂  
GRAND OPENING

升職 問病  
添丁  
HAPPY BIRTHDAY

節日禮包  
生日禮包

生果鮮花  
絲花盤栽

